



## 功能

自动补水组件由可检测式过滤网的截止球阀，BA型压差区域可检测型回流防止器，可视调节型自动补水阀组成。

自动补水组件安装在供暖、制冷的闭式循环系统的补水管道上，维持系统设定的补水压力，系统缺水压力下降时自动补水。

其显著特征是补水压力的可视预调节，即在安装之前就可设定好补水压力，无需在现场重新调试。

同时，组件上的BA型回流防止器起到安全止回的作用，防止系统中的受污染水质回流到自来水供水系统中。这符合EN1717标准的要求。

补水组件还配备了预制热压保温壳，其体积紧凑，方便现场安装。



## 参考样本

- 01022 574型回流防止器

## 产品范围

574011 BA型回流防止器一体式自动补水组件

口径: 1/2"

## 技术特征

## 材质

## 回流防止器

阀体及阀盖: UNI EN 12165 CW602N 防脱锌铜合金 **CR**

止回阀芯: PSU-POM

弹簧: 不锈钢

膜片及密封: EPDM

## 自动补水阀

阀体: UNI EN 12165 CW617N 黄铜合金

阀盖: PA66G30

活塞杆及活动元件: UNI EN 12164 CW614N 黄铜合金

过滤网: 不锈钢

膜片及密封: NBR

## 截止球阀

阀体: UNI EN12165 CW602N 防脱锌铜合金 **CR**

球体: UNI EN12164 CW614N 黄铜合金

密封: EPDM

手柄: PA66G30

## 保温材料

材质: EPS

密度: 33 kg/m<sup>3</sup>

## 性能

适用介质: 水

最大工作压力: 10 bar

最高水温: 65°C

噪音级别: II

## 回流防止器

类型: B类A型

认证: EN 12729

压力检测孔: 上、中、下游

上游过滤网眼 $\varnothing$ : 0.4 mm

## 自动补水阀

调节压力: 0.2 - 4 bar

工厂预调: 1.5 bar

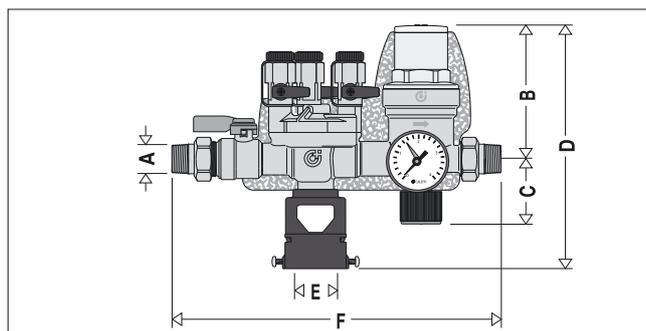
表盘精确度:  $\pm 0.15$  bar

压力表范围: 0-4 bar

内部过滤网眼 $\varnothing$ : 0.28 mm

口径: 1/2" M活接

## 尺寸图

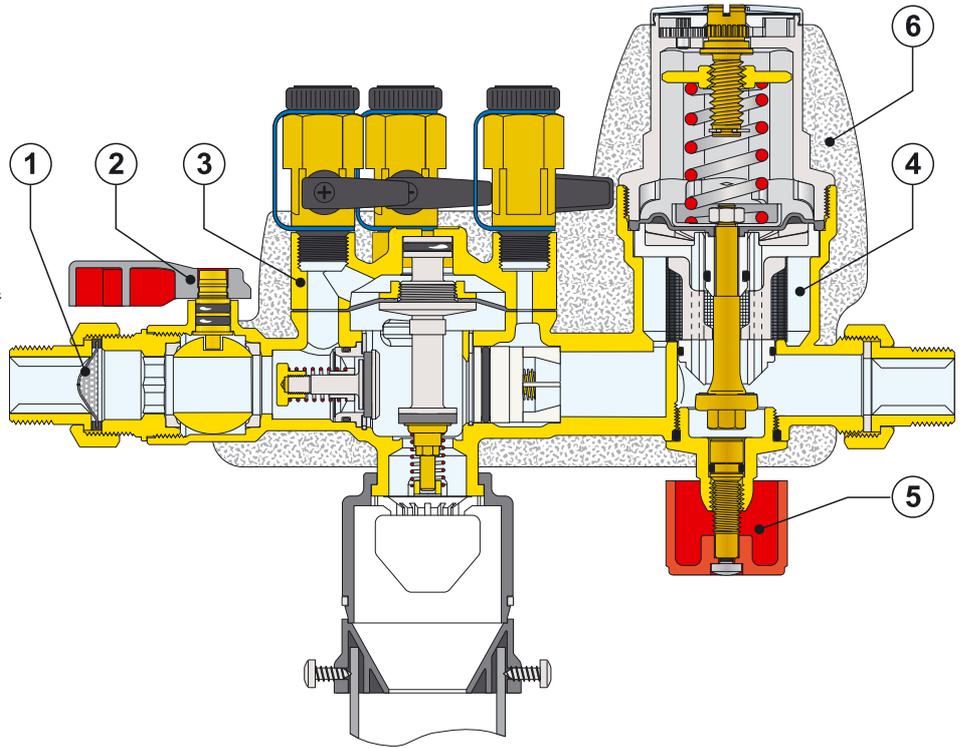


编号	A	B	C	D	E	F	(kg)
574011	1/2"	101.5	50	182	∅40-60	250	1.6

## 部件名称

574型自动补水组件由以下元件构成：

- 1) 可检测型过滤网
- 2) 截止球阀
- 3) BA型减压区域可检测型回流防止器
- 4) 可视调节型自动补水阀，带压力表
- 5) 补水截止阀
- 6) 预制热压保温壳

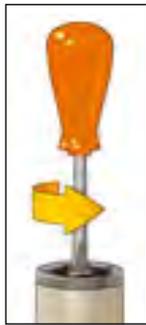


## 特殊构造

### 自动补水阀组

#### 压力预设

自动补水阀阀盖上有可视预调节表盘，调节螺钉可直接设定压力值，这在安装前即可完成。

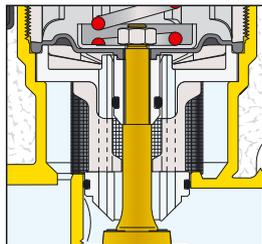


#### 防垢材料

阀芯的活动及密封部分均采用粘性率低的工程塑料，有效防止水垢堆积，延长补水阀使用寿命。

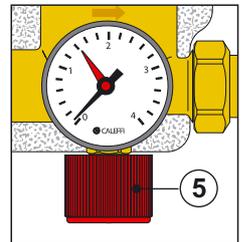
#### 可抽取阀芯及过滤网

一体式阀芯包含膜片、阀杆、活塞等动作元件，在阀芯的外侧有大面积的过滤网，过滤网及阀芯均方便清洗或更换。



#### 手动截止及压力表

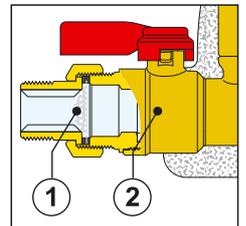
在自动补水阀的底部有手动截止阀(5)，可以手动地关闭补水，方便维护。自动补水阀的下游压力表直观地显示系统实际运行压力，便于核实补水阀工作状态。



#### 入水截止球阀及可检测型过滤网

上游入水截止球阀(2)，与下游截止阀(5)一起使用，方便回流防止器的拆卸清洗。

可检测型过滤网(1)能有效防止杂质进入回流防止器，从而保证了回流防止器的正常使用，避免其因杂质堵塞经常泄水。



#### 保温

补水阀组带有预制热压保温壳，防止热量向外界散发，同时避免热空气冷凝于阀体表面。

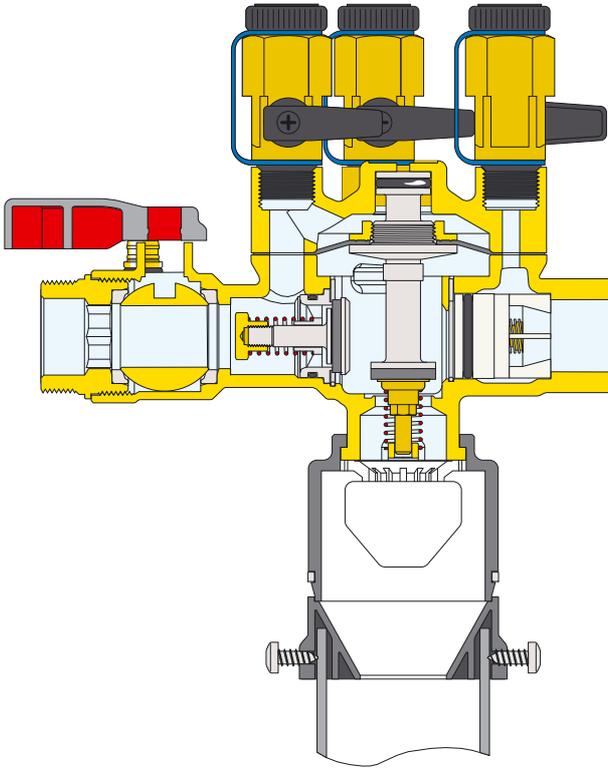
#### 结构紧凑

补水阀组的设计结构紧凑，适合于中小型系统其安装空间较为局促的特点。

## BA型减压区域可检测型回流防止器

### 防腐蚀材料

回流防止器因为与自来水接触，因此均使用高级别的防腐蚀材料，比如防脱锌合金铜CR，青铜及不锈钢，保证了回流防止器的正常使用寿命。



### 维修简便

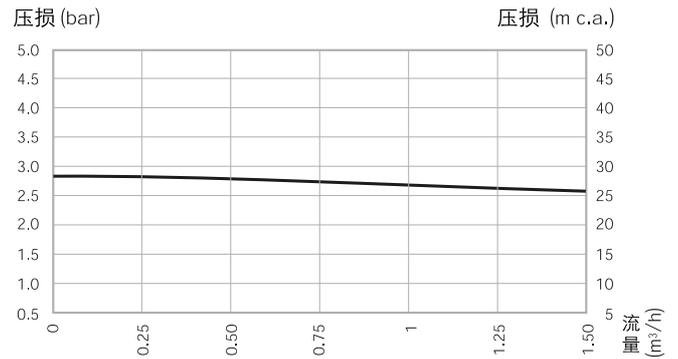
回流防止器需要定期进行安全检测。回流防止器的内部元件拆卸、清洗方便，无需从管道上拆卸整个阀体。

## 回流防止器运用于自动补水系统及其相关欧洲法规

为避免供暖或空调循环水倒流进入自来水系统，对人们的健康造成潜在的威胁。在自动补水系统上建议安装回流防止器。与之相关的欧洲法规是EN1717: 2000 "保护自来水饮用水系统不受其它用水回流造成污染，需要安装相应的设备"。

574型可检测型回流防止器属于BA型，被欧洲标准EN12729定义为"防止回流的元件，减压区域可检测型，B类-A型"。它用于防止污染级别在4级以下的回流水（参考欧洲标准EN1717）："水质中包含相当的有害物质"。

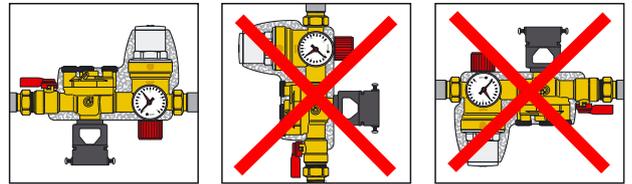
## 水力特征



注水流量 2.65 m³/h,  $\Delta P$  1.5 bar。参考标准 EN1567

## 安装方式

1、自动补水阀组需水平安装，遵循阀体标注水流方向。根据EN1717法规规定，回流防止器泄水口需连接泄水管道至下水道。



- 2、由于具备可视调节性，自动补水阀的出水压力预设节可以在系统注水前就完成。
- 3、自动补水阀出水压力应高于系统静压0.3公斤以上。
- 4、在自动补水过程中，自动补水阀自动地调节补水压力。不需要人员在旁边值守，这样也避免人为地调高出水压力。
- 5、鉴于出水可视调节，自动补水阀下游端可以不用配备压力表。
- 6、自动补水阀下端的截止阀可以关闭系统注水。截止阀打开后系统会自动到达设定的出水压力。

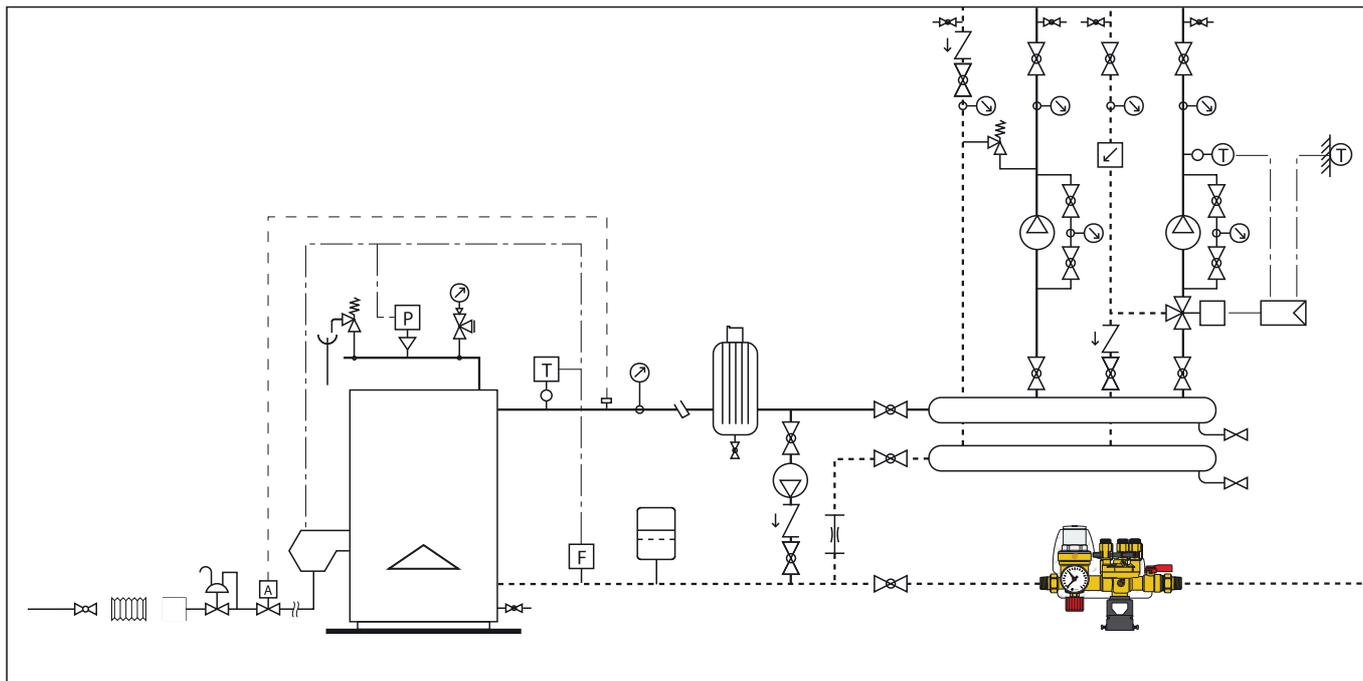
## 检测及维护

需要检查，清洁或更换内部阀芯时，操作步骤如下：

- 1) 关闭自动补水阀组上游阀门。
- 2) 打开自动补水阀的截止阀。
- 3) 完全拧松自动补水阀的调节螺钉。
- 4) 打开自动补水阀上部阀盖。
- 5) 用钳子将自动补水阀阀芯取出。
- 6) 阀芯经清洗维修或者更换后装入阀体。
- 7) 重新调节出水压力。



## 运用图示



	截止阀		循环泵		压力表开关		燃油/气截止阀
	球阀		动态流量平衡阀		压力开关		防震软接
	止回球阀		流量计		检测孔		测温孔
	温度表		室外温度传感器		燃气过滤器		安全阀
	压差旁通阀		安全温度开关		燃气调节器		
	水流开关		调节器		微泡排气阀		
	区域阀		膨胀罐				

## 性能概述

### 574011型

BA型回流防止器一体式自动补水组件。口径：1/2" M活接。最高水温65℃。最大工作压力10 bar。适用介质：水。

包含：

- BA型减压区域可检测型回流防止器，符合EN12729法规。防脱锌铜合金阀体。EPDM膜片及密封。不锈钢弹簧。带连接泄水管道的泄水漏斗。
- 可视预调节型自动补水阀。阀体、阀杆为黄铜，阀盖为玻璃尼龙。NBR密封。出水调节压力0.2-4 bar。带手动截止阀。不锈钢过滤网、网眼 $\varnothing$  0.28mm。带止回阀芯。压力表范围0-4 bar。
- 入水截止球阀，防脱锌铜合金阀体。黄铜球体。EPDM密封。手柄为PA66G30。
- 入水过滤网眼 $\varnothing$  0.4 mm。
- EPS保温壳，密度33 kg/m<sup>3</sup>。



我们保留对本产品样本内产品及技术数据随时更改的权力，恕不另行通知。

意大利卡莱菲公司北京办事处

地址：北京市大兴区长子营镇长恒路20号院联东U谷14号楼 102615 电话：(010)-5637 0265

全国统一服务热线：400 089 0178

www.caleffi.cn info@caleffi.com.cn © Copyright 2016 Caleffi